

	<b>PEJABAT TIMBALAN NAIB CANSOLOR (PENYELIDIKAN &amp; INOVASI)</b>
	<b>BORANG CAJ PEMBAYARAN BAGI PERMOHONAN KELULUSAN JAWATANKUASA JAWATANKUASA INSTITUSI PENJAGAAN DAN PENGUNAAN HAIWAN (IACUC)</b> <i>FEE CHARGES FORM FOR APPLICATION FOR APPROVAL FROM INSTITUTIONAL ANIMAL CARE AND USE COMMITTEE (IACUC)</i>

<b>NAMA PENUH</b> <i>FULL NAME</i>	
<b>TAJUK PROJEK</b> <i>TITLE OF PROJECT</i>	
<b>KETERANGAN BAYARAN</b> (Diisi oleh Sekretariat Etika) <i>STATEMENT OF PAYMENT (Filled by Ethics Secretariat)</i>	<input type="checkbox"/> IACUC, no rujukan/ ref. number: .....

\*IACUC - Jawatankuasa Institusi Penjagaan dan Penggunaan Haiwan /Institutional Animal Care and Use Committee

Bagi penentuan kadar bayaran, sila rujuk kepada nota tambahan yang disediakan dalam borang.  
*For determination of payment rate, please refer to additional notes provided in this form.*

	<b>KADAR BAYARAN</b> <i>PAYMENT RATE</i>	<b>SILA TANDA ( v )</b> <i>PLEASE TICK ( v )</i>
<b>PEGAWAI / PELAJAR PASCASISWAZAH UPM</b> <i>UPM OFFICER / POSTGRADUATE STUDENT</i>	RM 50.00	
<b>TAJAJAN INDUSTRI / AGENSI LUAR</b> <i>SPONSORSHIP INDUSTRY / EXTERNAL AGENCIES</i>	RM 1,000.00	
<b>JUMLAH BAYARAN (RM)</b> <i>TOTAL PAYMENT (RM)</i>		

Prosedur pembayaran adalah seperti berikut:  
*Payment procedures as follows:*

<b>BIL</b>	<b>PROSEDUR PEMBAYARAN</b> <i>PAYMENT PROCEDURES</i>
1.	<p><b>Tatacara Pembayaran Yuran Permohonan IACUC melalui sistem Putra@iPaygate</b></p> <p>(i) Pembayaran boleh dibuat melalui pautan berikut: <a href="https://putrapayment.upm.edu.my/">https://putrapayment.upm.edu.my/</a></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Warga UPM (Staf/Pelajar):</b> Sila log masuk menggunakan ID UPM masing-masing.</li> <li>• <b>Bukan Warga UPM:</b> Sila masukkan nombor Kad Pengenalan atau nombor Pasport.</li> </ul> <p>(ii) Seterusnya, pilih <b>'Other Services'</b> dan <b>Bayaran kepada: PTNCPI – IACUC.</b></p> <p>(iii) Pastikan semua <b>maklumat diisi dengan lengkap</b> dan tepat sebelum klik <b>"Bayar"</b> dan menyelesaikan proses pembayaran melalui platform yang disediakan.</p> <p>(iv) Sila <b>emelkan resit/bukti pembayaran bersama dokumen lengkap permohonan</b> ke alamat emel berikut: <a href="mailto:iacuc@upm.edu.my">iacuc@upm.edu.my</a></p>

<p>(i) Payments may be made through the following link: <a href="https://putrapayment.upm.edu.my/">https://putrapayment.upm.edu.my/</a></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>UPM Members (Staff/Students):</b> Please log in using your respective UPM ID.</li> <li>• <b>Non-UPM Applicants:</b> Please enter your identity card number or passport number.</li> </ul> <p>(ii) Next, <b>choose 'Other Services' and choose Payment To: PTNCPI – IACUC.</b></p> <p>(iii) Please ensure that <b>all information is completed accurately and in full</b> before <b>clicking 'Pay'</b> and completing the payment process through the available payment platform.</p> <p>(iv) Kindly <b>email the payment receipt or proof of payment together with the complete application documents</b> to the following email address: <a href="mailto:iacuc@upm.edu.my">iacuc@upm.edu.my</a></p>
--

\*Bayaran hanya melibatkan sistem Putra@iPaygate sahaja. Sekiranya terdapat masalah sewaktu proses pembayaran melalui sistem ini, boleh dimaklumkan kepada pihak IACUC melalui emel [iacuc@upm.edu.my](mailto:iacuc@upm.edu.my).

\* Payment is made exclusively through the Putra@iPaygate system only. If any issues arise during the payment process via this system, please inform IACUC by email at [iacuc@upm.edu.my](mailto:iacuc@upm.edu.my).

### Nota Tambahan:

#### Additional Notes:

Bagi caj permohonan kelulusan IACUC:

IACUC approval application charge:

1. **TIADA CAJ BAYARAN** yang dikenakan kepada permohonan kelulusan IACUC bagi **pelajar prasiswazah UPM**.  
*There is NO CHARGE FEE for JKEUPM Ethics approval application for UPM undergraduate students.*
2. **TIADA CAJ BAYARAN** yang dikenakan kepada permohonan kelulusan IACUC **untuk pengajaran yang melibatkan penggunaan haiwan dalam kelas prasiswazah dan pascasiswazah UPM**.  
*There is NO CHARGE FEE for IACUC approval application for teaching involving animal use in UPM undergraduate and postgraduate classes.*
3. **CAJ SEBANYAK RM50** dikenakan kepada permohonan kelulusan JKEUPM bagi **Pegawai dan Pelajar Pascasiswazah UPM**.  
*RM50 CHARGE FEE applies for JKEUPM Ethics approval application for UPM Officers and Postgraduate students.*
4. **CAJ SEBANYAK RM50** dikenakan kepada permohonan kelulusan IACUC yang **melibatkan penggunaan haiwan dalam Bengkel atau Konferensi**.  
*RM50 CHARGE FEE applies for IACUC approval application involving the use of animal in workshops or conferences.*
5. **CAJ SEBANYAK RM1,000** dikenakan kepada **INDUSTRI/AGENSI LUAR** yang merujuk kepada **projek penyelidikan/bengkel atau konferensi yang menerima tajaan daripada industri/agensi luar** yang membuat penyelidikan di UPM dan mempunyai penyelidik bersama yang terdiri daripada pegawai UPM.  
*RM1,000 CHARGE FEE applies to INDUSTRY/EXTERNAL AGENCIES with reference to research project/workshops or conferences which receives sponsorship from the industry/external agencies that perform research in UPM and have co-researcher(s) consisting of UPM officer(s).*
6. **CAJ SEBANYAK RM1,000** akan dikenakan terhadap mana-mana permohonan **YANG TIDAK DISENARAIKAN DI ATAS**.  
*RM1,000 CHARGE FEE applies for the NON-OF THE ABOVE application.*